

きちんと分別できていますか?!

“ごみの分け方・出し方”



新しくなった「ごみの分別」、もう慣れましたか。商品についているマークなどを参考に、間違えないように分別しましょう。

カンやペットボトルなどの分別方法

種類	マーク	該当するもの	注意点
カン		左記に掲げるマークのついた飲料用のカン、スプレーカン、卓上コンロ用のガスボンベなどです。	<ul style="list-style-type: none"> ・油脂類（シンナー、塗料、植物油等）の容器 中身を取り除く ・スプレーカン、カ-トリッジ式ガス容器 穴をあけガスを抜く（作業は十分注意しましょう） 収集または処理時の火災の原因になるため使い切って出しましょう。
従来カンごみとして出していた「やかん」、「なべ」などは、「不燃ごみ」の日に出すように変わりました。			
ペットボトル		左記に掲げるマークのついた飲料用、酒類用、調味料用のものです。	<ul style="list-style-type: none"> 中身を水洗いして軽くつぶしてください。 キャップやラベルは識別マークに従って出してください。 カンとペットボトルの収集は同じ日ですが、必ず別々の袋に分けて入れてください。

次に挙げるものは、町の収集対象外となります。（集積所には出せません）

種類	該当するもの	備考
粗大ごみ	目安として大きさが30cm四方の立方体をこえるもの	クリーンセンターへ自己搬入または、運搬依頼するもの（いずれも有料となります）
処理困難物	クリーンセンターでは処理できないもの	購入したお店や専門業者に委託し処理してください。 例）瓦・浴槽・ドラムカンなど

分別について、質問の多い事項

ごみの例	ごみの種類
貝殻	【可燃ごみ】
紙おむつ（付着した排泄物を取り除いたもの）	
アルミ箔、アルミホイル（調理用）	【不燃ごみ】
乾燥剤、ハサミ、プランター、植木鉢	
スリッパ、運動靴、飲料パックのストロ-ゴム手袋、陶磁器、粘土	
チャイルドシート	【粗大ごみ】
土、コンクリ-ト	【収集しません】

ごみを出す際には、透明もしくは中身が確認できる半透明の袋を使用してください。（ダンボ-ル箱や黒い袋は使用できません）

今後ごみの排出ルールを守り、スムーズな収集が行えるようご協力をお願いします。

ごみに関する問い合わせは、

環境対策課 ☎ 721-2111

内 2424

クリーンセンター ☎ 728-5321へ





優勝 イグドラシル

（5月11日）25日
丸山スポーツ広場
優勝 イグドラシル
2位 都精工
3位 FCバルセロ伊奈

町サッカー協会
2003前期大会



2部優勝 第2サンライズ



1部優勝 パンサー

町ソフトボール協会
町長杯争奪大会
（6月8日）22日 記念公園
1部 優勝 パンサー
2部 伊奈ライオンズ
優勝 第2サンライズ
2位 コールド

MIKE S BUSH TELEGRAPH



No.9

Australia in August オーストラリアの8月

In August I am returning home to Australia for a holiday. I will be visiting my family and friends, and doing some traditional Australian things that I can't do in Japan. I will go to see my team play Australian Rules Football. The team's name is Port Adelaide Power. They are currently on top of the ladder, which is very exciting for me. Traditional Australian football foods are meat pies with tomato sauce (ketchup, in American), hot chips (french fries), and ice-creams. The main traditional football drinks are beer (which is drunk in a bar under the stadium - you can't take it inside!) and cola.

I will also eat many traditional Australian dinners with my family, I am sure. Apart from the barbecue (mainly a spring or summer meal), the main traditional Australian dinner is the Roast. Some people eat Roast Beef or Roast Pork, but the most common is Roast Lamb (my family prefers lamb, too). It's served with some peas or beans, golden roast potatoes, sometimes roast onion or carrot, and lots of delicious gravy.

August in Australia is in the middle of winter, and the cool temperatures will be a welcome relief from the long *mushiatsu* days of the Japanese summer. But there won't be any snow. In the Australian winter there is very little snow - it is usually found only on high mountains. There is a lot of rain, and a little bit of wind - but the wind is not as strong as the winds of Ina machi.

See you back in Japan, in Ina machi, next month. Maybe I'll bring you an Australian *omiyage*.

私は8月の夏休み中にオーストラリアに帰る予定です。家族や友達と会ったり、日本では出来ないようなオーストラリアの伝統的なことなどをやるつもりです。私が応援するオーストラリアールのフットボールチーム(チーム名はポートアデレードパワー)とい、現在首位にいます)があるので、その試合を見に行く予定です。とても楽しみです。オーストラリアでフットボールを観戦するときの伝統的な食べ物といえ、トマトソース(アメリカではケチャップ)とい、味のミートパイや辛いポテトチップス(フレンチフライ)やアイスクリームがあります。そして飲み物はといえ主にビール(スタジアム内にあるバーで飲めますが、バー以外では飲めません)とコーラです。

オーストラリアに帰ったら、自分の家族とオーストラリアの伝統的なディナーをたくさん食べようと思っています。いや、必ず食べます!主に春や夏のものであるバーベキューは別として、さまざまな肉を焼いた(ローストした)料理がオーストラリア伝統の主なディナーです。ディナーではローストビーフやローストポークを食べたりしますが、子羊の肉をローストしたものがもっともよく食べられています。豆やこんががきつね色に焼いたい、時にはたまねぎやニンジンも焼いたものに、おいしいグレービー(訳注:肉を料理したときに出た肉汁を添えたものが食卓には出されます)。

オーストラリアの8月は冬のまただ中です。オーストラリアに帰ったらその冷たい気候が日本の夏の長く蒸し暑い日々から私を解放してくれる絶好のものになることでしょう。でも、冬だからといって雪は降ったりしません。オーストラリアではめったに雪は降りません。雪は高い山の頂上付近に行けば見られるくらいです。ただ、雨はたくさん降ります。風も吹きますが、伊奈町に吹く風ほど強いものではないです。

では来月伊奈町に戻ってきたらまたお会いしましょう。オーストラリアのお土産を持って帰ってきますからね。たぶん!

マイクへのお問い合わせは、教育委員会学校教育課☎2532まで